

こくさいかじんざいかつようねつとわーくとうろくひよう
いわて国際化人材活用ネットワーク登録票

在住外国人用 (ルビ付き)

記入日 年 月 日

かたかな カタカナ				せいべつ 性別	だんせい <input type="checkbox"/> 男性	じよせい <input type="checkbox"/> 女性
なまえ 名前				せいねんがっぴ 生年月日	/	/
こくせき 国籍				つきにちねん (月・日・年)		
じゆうしょ 住所	〒 -					
でんわばんごう 電話番号	じたく (自宅)	けいたい (携帯)	FAX			
E-mail	(PC) @					
	けいたい (携帯) @					
きんむさき 勤務先						
きんむさき 勤務先 れんらくさき 連絡先	〒 -					
	Tel:			Fax:		

I. 言語について

1. 母国語 (中国語の場合、北京語、広東語など詳しく記入してください。): _____ 語
2. 母国以外の言語 (可能なところに、チェックをつけてください。)

げんご 言語	はな 話す	よ 読む	か 書く	しかく 資格など(例:日本語能力試験 1級)
にほんご ■ 日本語	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
■	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
■	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
■	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

II. 登録内容について

1. 提供できる項目(該当するものすべて)についてチェックをつけてください。
- ① ① 自国の文化紹介 ② ② 子ども対象の文化紹介
- ③ ③ 語学講座 (言語: _____ 語) ④ ④ 料理講座 (得意料理: _____)
- ⑤ ⑤ 通訳・翻訳 (通訳・翻訳経験のある方のみ、登録可能です。)

ほんやく 翻訳		つうやく 通訳	
ご 語 から	ご 語へ	ご 語 から	ご 語へ
ご 語 から	ご 語へ	ご 語 から	ご 語へ
ご 語 から	ご 語へ	ご 語 から	ご 語へ

※通訳・翻訳経験を詳しく記入してください。:

- ⑥ ⑥ その他 (_____)

2. 職歴(仕事をした経験)、またはボランティアの経験についてあれば、記入してください。

※裏面もご記入ください。

